



Links Street
West Sunshine, Vic 3020

ST. PAUL'S PRIMARY SCHOOL

HỌC KỲ 3

TUẦN 5: Thứ Hai, 10 tháng 08 năm 2026

A.B.N. 23 073 655 340

Phone: 9363 1568

Fax: 9363 7368

Email: office@spsunshinewest.catholic.edu.au

NHỮNG NGÀY CẦN GHI NHỚ

Ngày 10 đến 13 tháng 08:	Tuần lễ tôn vinh Sách – Hội Chợ Sách mở cửa từ thứ Hai đến thứ Năm tuần này
Thứ Ba, ngày 11 tháng 08:	Sinh hoạt mừng Tuần Lễ Sách – Thư thái Đọc Sách – 8.45am
Thứ Năm, ngày 13 tháng 08:	Cuộc Diễu Hành mừng Tuần Lễ Sách – 9am – 10am – Phòng Thể Thao Marian College
Thứ Sáu, ngày 14 tháng 08:	MEF, MAM, MMB Tham Dự Buổi Diễn Ca Kịch Ban Ngày tại Trường CCCC
Thứ Sáu, ngày 14 tháng 08:	Lễ Kính Đức Mẹ Lên Trời lúc 10am tại Nhà Thờ St Paul, Tập Hợp Toàn Trường – Lớp SSR lúc 2.30pm
Thứ Sáu, ngày 14 tháng 08:	Khóa sổ Đơn Ghi Danh vào Lớp 7 năm 2028 vào các Trường Trung học Công Giáo – Học sinh đang học Lớp 5
Ngày 17 & 18 tháng 08:	Lớp MAM & MVN Đi Cắm Trại tại Camp Doxa, Malmsbury
Ngày 18 & 19 tháng 08:	Lớp MEF & MAR Đi Cắm Trại tại Camp Doxa, Malmsbury
Ngày 19 & 20 tháng 08:	Lớp MMB & MTC Đi Cắm Trại tại Camp Doxa, Malmsbury
Thứ Sáu, ngày 21 tháng 08:	100 Ngày của Lớp Prep, Tập Hợp Toàn Trường – Lớp JIG lúc 2.30pm
Thứ Sáu, ngày 28 tháng 08:	Thánh Lễ tại Lớp SCL, SAS, SSR, SCK, SED và SRH lúc 10am, Tập Hợp Toàn Trường – Lớp MTC lúc 2.30pm
Thứ Hai, ngày 31 tháng 08:	Đạo Bộ Học Tập Học Kỳ 3 – 2.30pm đến 3.20pm
Thứ Ba, ngày 01 tháng 09:	Đêm Hoàng Hôn của Lớp Prep – 6pm – 7.30pm
Thứ Tư, ngày 02 tháng 09:	Bữa Điểm Tâm Mừng Ngày của Cha lúc 7.30am
Thứ Sáu, ngày 04 tháng 09:	Gian Hàng Ngày của Cha, Tập Hợp Toàn Trường – Lớp MAM lúc 2.30pm
Thứ Năm, ngày 10 tháng 09:	Buổi Triển Lãm Nghệ Thuật – 5pm – Thông tin thêm sẽ gửi đến sau
Thứ Sáu, ngày 18 tháng 09:	Kết Thúc Học Kỳ 3 lúc 1pm. Học sinh có thể mặc đồ có màu đội bóng yêu thích của em
Thứ Hai, ngày 05 tháng 10:	Khai Giảng Học Kỳ 4 lúc 8.40am
Thứ Sáu, ngày 16 tháng 10:	Đại Hội Thể Thao Toàn Trường – Thông tin thêm sẽ gửi sau

Xin nhắc nhở rằng đơn ghi danh vào Lớp 7 năm 2028 ở các Trường Trung Học Công Giáo phải được nộp trước hạn cuối thứ Sáu này (14/08). Con của Quý vị sẽ không được nhận nếu đơn không ghi danh không được nộp hạn chót thứ Sáu này.

Quý Phụ huynh/Giám hộ thân mến!

Tôi chào đón Cô Eanya Tone và Cô Ellen McKitterick trở lại sau nghỉ phép. Chúng ta chúc mừng Ellen và Steven về lễ cưới tuyệt đẹp của họ - chúng ta mong họ có cuộc sống lâu dài và hạnh phúc bên nhau.

Xin cảm ơn những ai đã tham dự cùng chúng tôi trong Lễ Kính Thánh Mary MacKillop/Lễ Cầu cho Ông Bà và Tiệc trà Sáng thứ Sáu vừa qua. Thánh Lễ cho chúng ta cơ hội công nhận những đức tính quan tâm đặc biệt mà Thánh Mary MacKillop đã có và tôn vinh Ngài là vị Thánh người Úc đầu tiên của chúng ta. Đây cũng là dịp để cảm ơn các ông bà hoặc thành viên gia đình đặc biệt của chúng ta vì mọi điều họ đã làm cho chúng ta. Thật tuyệt khi thấy nhiều vị khách mời bước vào lớp học để xem kết quả học tập mà các cháu đã làm được. Chúng tôi biết rằng họ cảm thấy rất tự hào!! Xin cảm ơn Lisa Peplow và Cô Cathy Doran đã tổ chức cho dịp lễ đặc biệt này.

Thứ Bảy này (15/08), chúng ta sẽ mừng Lễ Lên Trời của Đức Mẹ Maria. Vào lễ kính này, chúng ta nhớ đến sự tín trung của Thiên Chúa đối với Mẹ Maria; và sự trung thành của Mẹ Maria đối với Thiên Chúa khi các tín hữu Công Giáo tin rằng Mẹ Maria được 'đưa lên' thiên đàng cả xác hồn vào cuối đời Mẹ. Chúng ta tin rằng xác hồn của Mẹ vẫn mãi kết hợp làm một. Chúng ta cầu xin Mẹ Maria là Mẹ Chúa Giê-su, Người có giữ vị trí đặc biệt trong cuộc sống của chúng ta. Việc về trời của Mẹ Maria được nhiều người coi là sự hoàn thành lời hứa của Chúa Giê-su đối với tất cả những đấng trung thành rằng một ngày nào đó chúng ta cũng sẽ được đón nhận về nước Thiên Chúa. Xin mời Quý vị cùng tham dự Lễ kính Mẹ Lên Trời với chúng tôi vào thứ Sáu này (14/08). Thánh Lễ sẽ được cử hành tại Nhà thờ St Paul và bắt đầu lúc 10am.

Trong tuần này chúng ta sẽ mừng Tuần Lễ Sách. Trong suốt tuần lễ này, học sinh có thể mua sách từ Hội chợ Sách. Cuộc Diễu hành mừng Tuần lễ Sách diễn ra vào lúc 9am thứ Sáu này (13/08) tại Phòng Thể thao. Học sinh có thể hóa trang thành nhân vật trong sách yêu thích của mình. Chúng ta cũng có buổi Thư thái Đọc sách lúc 8.45am sáng mai. Xin cảm ơn Cô Cook, Thầy Sean và Cô Karen vì mọi việc họ làm để giúp chúng ta mừng Tuần Lễ Sách.

Nếu Quý vị chưa ghi danh cho con vào học Lớp Prep năm 2027 thì xin hãy làm ngay đừng trì hoãn. Con của Quý vị sẽ phải vào trong danh sách chờ nếu Quý vị không nộp đơn ngay.

Chúc Quý vị một tuần lễ tuyệt vời!

Chào thân ái!

Damian Casamento (HIỆU TRƯỞNG)

GHI DANH LỚP PREP NĂM 2027 – ĐƠN HIỆN CÓ TRÊN MẠNG

Đơn ghi danh Lớp Prep năm 2027 hiện đang được tiếp nhận. Tất cả đơn ghi danh phải được làm trực tiếp qua mạng - Quý vị cần vào trang mạng www.spsunshinewest.catholic.edu.au, hãy bấm vào 'Enrolment Information' và sau đó 'Apply Now'. Vòng đầu tiên của các đơn ghi danh khóa số học kỳ trước. Chúng tôi đã bắt đầu phỏng vấn các gia đình nào đã nộp đơn - họ sẽ được cho chỗ học trước tiên tại Trường St Paul vào năm 2027. Nếu Quý vị vẫn chưa nộp đơn, con Quý vị có khi không được nhận chỗ học ở Lớp Prep 2027 và có khi phải nằm trong danh sách chờ - xin ghi danh ngay cho con.

MỪNG TUẦN LỄ SÁCH 2026 CỦA TRƯỜNG ST PAUL – Tuần này

- **Hội chợ Sách:** Thứ Hai (10/08) – thứ Năm (13/08)
Được tổ chức tại thư viện vào trước và sau giờ học. Học sinh cũng sẽ có thể mua sách trong buổi học thư viện tuần này
- **Thư thái và Đọc sách:** Thứ Ba (11/08) @8.45am
Xin mời các thành viên gia đình đến dự buổi 'Thư thái đọc sách' tại phòng học. Học sinh có thể mang theo đồ chơi mềm/gối để nằm đọc sách.
- **Cuộc diễu hành tôn vinh sách:** Thứ Năm (13/08) @9am tại Phòng Thể thao. Học sinh được khuyến khích hóa trang thành nhân vật sách yêu thích.

HỌC PHÍ/LỆ PHÍ

Học phí và các lệ phí của con Quý vị đã quá hạn đóng. Xin hãy trả các khoản tiền này ngay. Quý vị có thể trả tiền học phí và lệ phí bằng thẻ tín dụng hoặc bằng cách rút tiền trực tiếp từ tài khoản ngân hàng chỉ định hoặc từ khoản chi trả của Centrelink của Quý vị. Nếu Quý vị muốn làm điều này, xin hãy đến Văn phòng để điền đơn. Xin liên lạc với Văn phòng nếu Quý vị cần sắp xếp kế hoạch trả tiền.

MỖI NGÀY HỌC ĐỀU QUAN TRỌNG – CHUYÊN CẦN ĐI HỌC

Đi học mỗi ngày rất quan trọng, nhưng nếu vì lý do gì mà con của Quý vị phải bỏ học, có một số điều chúng ta có thể làm cùng nhau để đảm bảo rằng các em không bị thụt lùi:

- Hãy nói chuyện với giáo viên chủ nhiệm để biết con của Quý vị cần làm gì để theo kịp chương trình học.
- Phát triển kế hoạch học khi vắng học cùng với giáo viên và đảm bảo rằng con hoàn thành bản kế hoạch này.

Hãy nhớ rằng: mỗi ngày học đều quan trọng. Nếu con của Quý vị phải nghỉ học, hãy nói chuyện với giáo viên chủ nhiệm của con càng sớm càng tốt.

BỮA ĐIỂM TÂM VÀ GIAN HÀNG MỪNG NGÀY CỦA CHA

Bữa Điểm tâm mừng Ngày của Cha sẽ diễn ra từ 7.30am đến 8.30am ngày **Thứ Tư (02/09)**. Xin lưu ý rằng học sinh đến dự điểm tâm phải đi cùng một thành viên gia đình đến Trường. Xin nộp lại phần giấy phúc đáp trong thư mời đã được gửi về nhà để báo cho chúng tôi biết có bao nhiêu người sẽ đến dự bữa sáng đặc biệt này và Quý vị có thể giúp nấu nướng không. **Xin gửi giấy hồi đáp hạn chót thứ Hai (24/08) kèm theo các yêu cầu về ăn kiêng nếu có.**

Gian hàng mừng Ngày của Cha sẽ được tổ chức vào **Thứ Sáu (04/09)**. Giá các món quà từ \$1-\$10. Nếu Quý vị có thể giúp bán quà tặng, xin điền vào phần giấy ở trang 2 của bản tin tiếng Anh và nộp cho Văn phòng.